

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 46 (1984)
Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

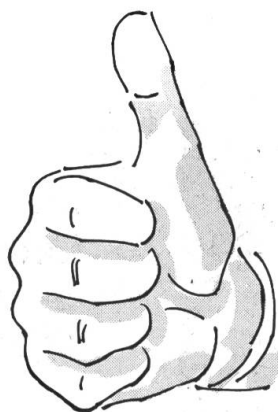
Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Jetzt klare Nettopreise!



Sie finden uns an der
AGRAMA in der Halle 7



Die drei
Matra-
Pluspunkte:

- Technik
- Nettopreise
- Service

Bernstr. 160, 3052 Zollikofen
Tel. 031/57 36 36

Matra
ZOLLIKOFEN

Depot Yverdon, 1400 Yverdon
Tel. 024/21 22 73

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Kabel, Poulie, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

Treibriemen

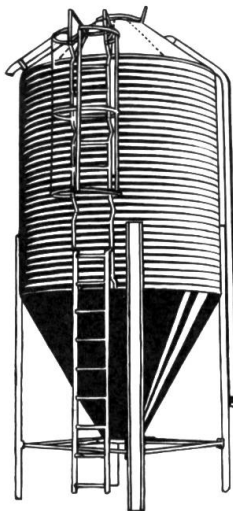
in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst. Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekte mit Preisliste
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55



Mehlsilo



Das feuerverzinkte Silo für Kraftfutter garantiert ohne Wartung eine lange Lebensdauer. Sechs Grössen für Aussenaufstellung 7-24 m³ Zwölf Grössen bei Innenaufstellung 2-20 m³, Austragung mit Schnecke oder Auslaufschieber.

Mühlen- und Maschinenbau
4922 Bützberg 
Telefon 063 43 15 35

Das Fachinserat ins Fachblatt!

Alle Motorenteile für jeden Benzin- und Dieselmotor - Ab Lager!

MOTOREN TEILE

Kolben
Zylinderbüchsen
Lagerschalen
Ventile
Dichtungen
etc.

Und dazu komplette Programme an Luft-, Öl-, Kraftstoff- und Hydraulik-Filter, Wasserabscheider für Personwagen, Nutzfahrzeuge, Baumaschinen und Stationärmotoren.

montinag

Motorenteile - Filtertechnik
MONTINAG AG, Letzigraben 120, 8047 Zürich
Tel. 01 492 10 15
MONTINAG SA
Ch. du Croset 9, 1024 Ecublens
Telefon 021 35 97 17

ADRA 11000

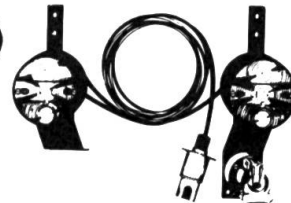
Schneeketten



Spur- und Leiterschneeketten neu und Occasionen zum Teil aus Armeebeständen. Für alle Fahrzeuge - besonders Traktoren und Landmaschinen. Umtausch und Reparaturen. Grosses Lager, günstige Preise. Lieferbar ab Lager.

STOCKER, Schneeketten
A. Willmann-Stocker, Willi
6215 Beromünster
Tel. G 045 - 51 11 20

LUTZ- Leuchten



Schluss-, Blink-, Bremslicht in ganz Europa bewährt. Inkl. Kabel, Briden und zusätzlicher Steckdose. **Fertige Anlage nur Fr. 100.-** + Porto u. Pack. Meistgekauften, preisgünstigen Leuchte. **Erhältlich bei jedem Landmaschinenhändler.**

G GRIESSER Maschinen AG

8450 Andelfingen 1 ZH

Tel. 052 - 41 11 22



Vergleichen Sie Ihren jetzigen Traktor doch einmal mit einem DEUTZ-FAHR.

**Dafür gibt es jederzeit gute Gründe.
Fragen Sie jetzt den DEUTZ-FAHR-Händler.**

Unkomplizierte und zuverlässige Traktoren-Technik, erprobt und bewährt im harten Dauereinsatz: das ist es, was hinter der grossen Zufriedenheit der vielen Besitzer eines DEUTZ-FAHR in der Schweiz steckt. Und darüber sollten Sie einmal mit dem DEUTZ-FAHR-Händler reden – es lohnt sich bestimmt.

Denn gerade jetzt kann er Ihnen ein massgeschneidertes Angebot machen, das allen Anforderungen, die Sie an die wichtigste Maschine auf Ihrem Hof stellen müssen, gerecht wird:

Ohne «Tiefstpreise» und undurchsichtige Sonderkonditionen, dafür aber mit allem, was auf einem rechten Bauernhof wirklich zählt: Qualität, Einfachheit im Unterhalt, Robustheit, Sparsamkeit, Langlebigkeit, Unschlagbarkeit im Wiederverkaufswert – kurz: sprichwörtliche, kompromisslos gute DEUTZ-FAHR-Technik.

Machen Sie die Probe aufs Exempel!

**DEUTZ
FAHR**

**Die Kraft,
die Erträge schafft.**

Informations-Bon

Sie haben recht. Ich möchte mit dem DEUTZ-FAHR-Händler sprechen. Bitte schicken Sie mir Ihre Händlerliste und Dokumentationsmaterial über DEUTZ-FAHR-Traktoren der Klasse ___ PS (bitte gewünschte PS-Zahl angeben. Danke).

Name _____

Adresse _____

PLZ, Ort _____

Bitte in frankiertem Kuvert einschicken.

SLT

Würgler & Co.
Deutz-Fahr-Landtechnik
Industriestrasse 17
8910 Affoltern a. A.
Telefon 01 / 761 44 15
Telex 58 408

würgler technik



Wir ziehen um!

Ab 1. Jan. 1985: Gebr. Schaad AG

Doppelräder, Doppelradkupplungen
Räder nach Mass, Positionsleuchten

4553 Subingen

Gewerbestrasse 3, 4553 Subingen/SO

Neue Tel.-Nr: 065 443282

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser
usw. Direkt ab Fabrik.
Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

APV

Anbau- Seilwinde

- für Dreipunkt, integriertes Rückeschild
- Trommel mit sehr grosser Seilkapazität
- 5 Tonnen Zugkraft
- mit 2 Geschwindigkeiten lieferbar
- einfache, sichere Bedienung dank grosser stufenloser Scheibenkupplung



APV OTT AG
3076 Worb
Tel. 031 83 61 11

APV OTT - Ihr Bodenbearbeitungsspezialist



Die neuen
Case-Traktoren
sind perfekt durch-
dacht

Jetzt können wir
Ihnen mehr
bieten:

- * Traktoren mit zentral-angetriebenem, unter Last einschaltbarem Allrad - Frontsperre!
- * Semi-Automatik-Getriebe Hydra-Shift
- * Luxuskabine

- * Sparsame Leistungsmotoren in unterschiedlichsten Stärken von 48 - 108 PS.

Kommen Sie auch
zu uns - bevor Sie
sich für einen
neuen Traktor
entscheiden.



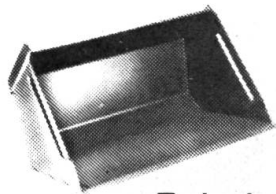
94
case

GRUNDERCO

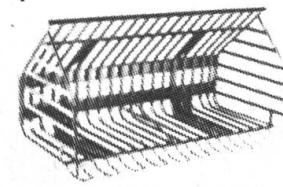
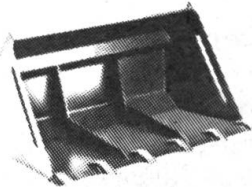
Aesch LU 041 85 27 27
Satigny GE 022 82 13 30
Domdidier FR 037 75 14 22

älö Frontlader

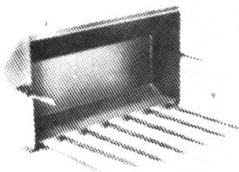
Arbeitsgeräte für jeden Zweck!



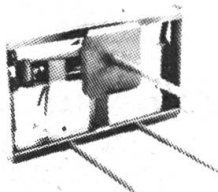
Erdschaufel 135



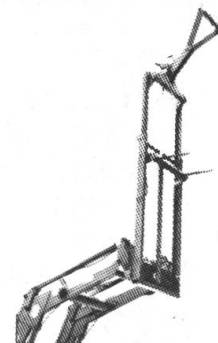
Rübengabel 175



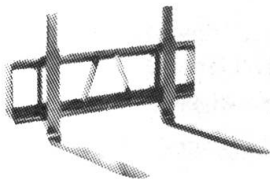
Mistgabel 120



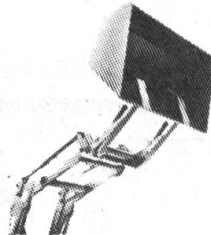
Rundballengabel



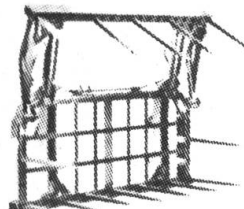
Rundballengreifer
mit Hochhubgerüst



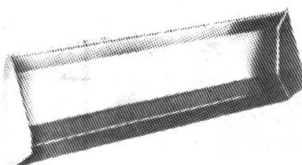
Palettengabeln
1600 kg



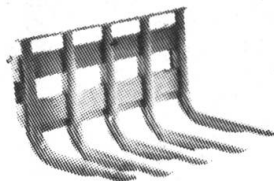
Hochkippschaufel



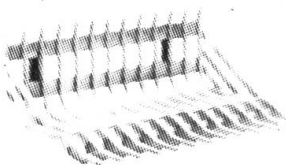
Krokodilzange
140/180



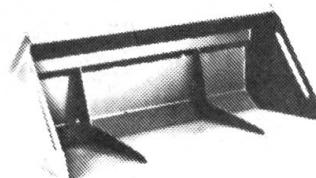
Planierschild 180



Steinbrecher 90



Steinsammler 135/190



Schneeschaufel 185

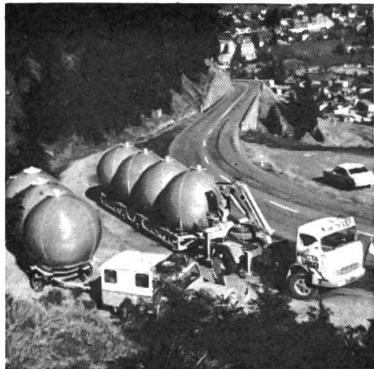
älö Denn ein «Front-Mist-Lader»
ist unwirtschaftlich!

Ernst Messer AG
Industrie- und Landmaschinen
4704 Niederbipp, Tel. 065 73 23 63

Filialen/Succursales:
7205 Zizers, Tel. 081 51 45 95
1510 Moudon, Tel. 021 95 15 74

MESSER

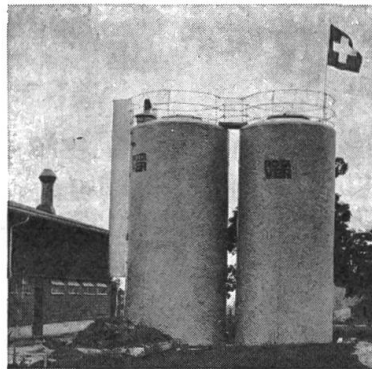
ROTA VER Vom Trinkwasser bis zum Abwasser – ROTAVER-Tanks



ROTAVER-Kugeltanks für eine Alp-Wasserversorgung

**Reservoirs
Abwasserfaulräume
Wärmespeicher
(isoliert)**

**Klärgruben
Belebtschlammanlagen
Biogasgärbehälter**



Biogasanlage auf Landwirtschaftsbe-
trieb mit 100 GVE (Grossvieheinheiten)

ROTAVER-Tanks aus glasfaserverstärktem Polyester (GFK) eignen sich hervorragend für:

Trink-, Brauch-, Warm- und Abwasseranlagen, Neutralisationen in Gewerbe- und Industriebetrieben sowie der Nutzung von Bioenergie.

Fragen Sie uns gleich an!

Wir sind Ihr Partner für die unschlagbaren Polyester-Tanks.

**ROTA
VER**

Bodenmatt
3432 Lützelflüh Tel. 034/61 61 11

Industriestrasse
9470 Buchs SG Tel. 085/6 20 51

Die ideale Schweissanlage



für den fortschritt-
lichen Landwirt

GLOOR liefert
«nach Mass» genau
das Richtige für
Ihren Bedarf.

Prospekte mit Preis-
angaben erhalten
Sie gratis durch
Einsenden des
Coupon an:

GLOOR

GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk
3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01

Name: _____

Adresse: _____

103

Rübenernte

Die selbstfahrenden
Vollernter

**Italo-
Svizzera
HM 1100 ID**



mit hydrostatischem 4-Rad-Antrieb, haben sich bei hartem Lohn-
unternehmereinsatz in der Schweiz seit 1977 bewährt.

In den vergangenen Jahren mit schwierigen Boden- und Witte-
rungsverhältnissen, haben diese Rübenvollernter bewiesen,
dass sie weit über dem Durchschnitt liegen.

Die Unterhalts- und Reparaturkosten sind dabei erstaunlich
niedrig.

Der Zweireiher HM 2160 hat seine Bewährungsprobe in der
Schweiz seit drei Jahren hervorragend bestanden.

Neuwertige Maschinen aus der ersten Selbstfahrer-Generation
mit Garantie preisgünstig abzugeben.

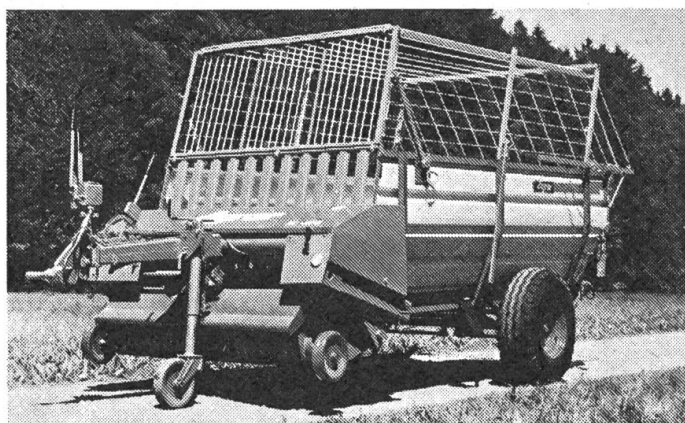
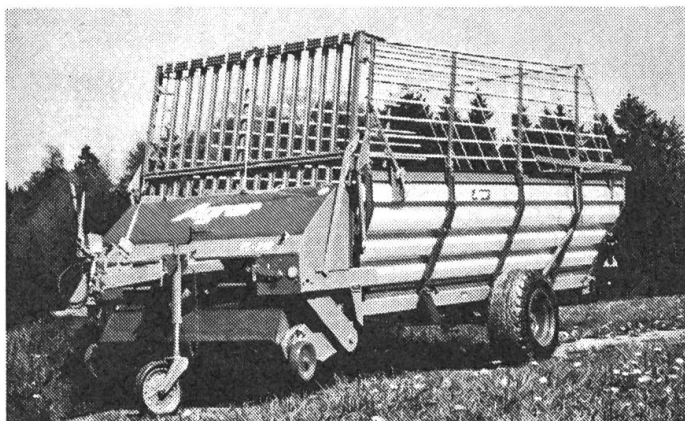
Müller

MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 11 11

Seit über 20 Jahren gibt es den

Agrar-Ladewagen

gebaut für Schweizer-Verhältnisse



Technisch
auf dem neuesten
Stand und
den höheren
Anforderungen
angepasst.
Leistungsfähiger,
sicherer, solider.

Agrar

hat für jeden
Betrieb das
passende Modell:

- Hochlader
- Tieflader
- Kurzschnitt-
Ladewagen
- Dosier-
Ladewagen

Verlangen Sie
unsere Prospekte
und Preise.

Agrar

Agrar Fabrik landw. Maschinen AG
9500 Wil SG Telefon 073/25 16 25

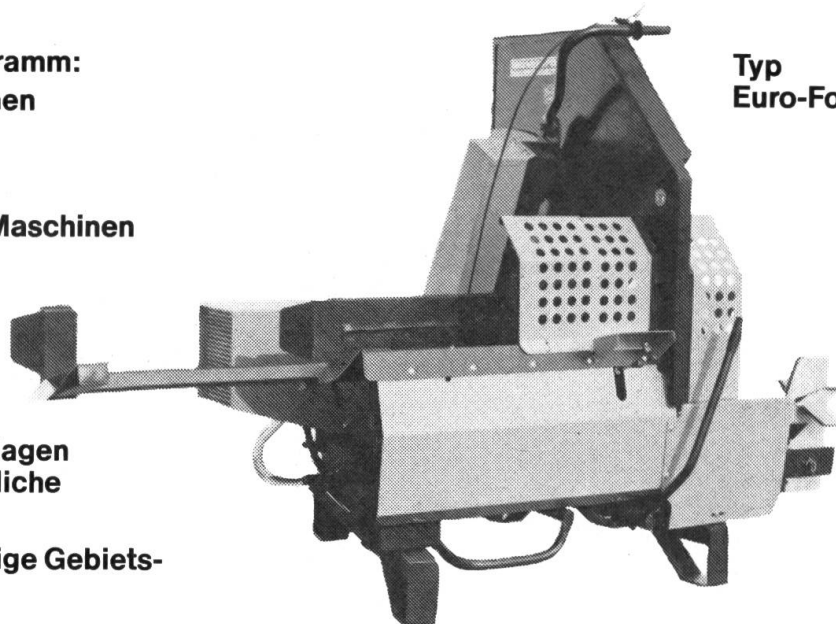
Wirtschaftliche Holzverarbeitung

sparsam und modern Schneiden und Spalten in einem Arbeitsgang.

Unser Verkaufsprogramm:

- Holzspaltmaschinen
- Bandsägen
- Kreissägen
- Wippsägen
- moderne Kombi-Maschinen

Typ
Euro-Fostmann



Verlangen Sie Unterlagen
oder eine unverbindliche
Vorführung.

Wir suchen noch einige Gebiets-
vertretungen.

4803 Vordemwald

wiesel ag®

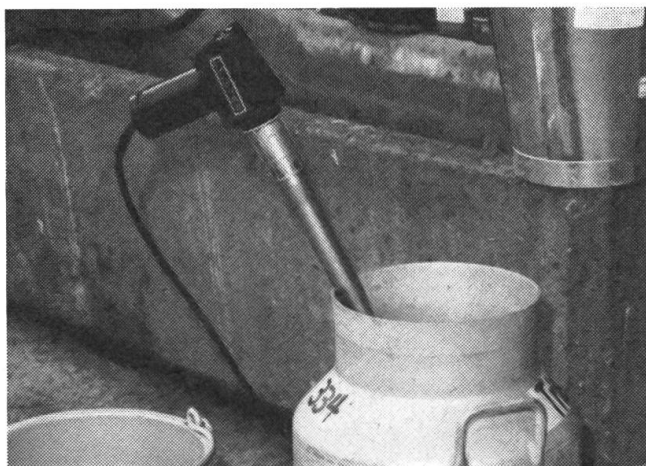
Tel. 062 - 51 08 88

Heissluft bis 600° C

elektronisch regelbar, erzeugt das Heissluftgebläse «LEISTER-GHIBLI».

Zum Enthornen, Blutstillen, Entkeimen und Trocknen von Milchgeschirr, Aufwärmen von Tränkemilch, Entfernen von Euterhaaren sowie zum Löten, Zünden von Brennstoffen, Schrumpfen, Auftauen, Verschweissen von Kunststoff-Folien, -Platten und -Rohren.

Zum Lösen von Schrauben, Lagern und Bolzen.



KARL LEISTER
6056 Kägiswil
Telefon 041 - 66 54 64
Telex: 866 404

Schicken Sie mir Prospekt GL 220

Name: _____

Plz./Ort: _____

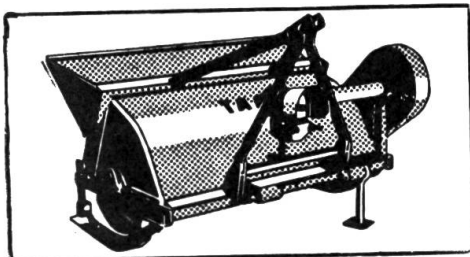
Adresse: _____

Tel.: _____



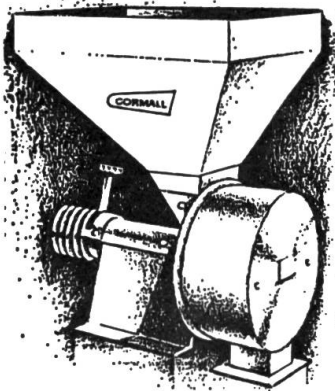
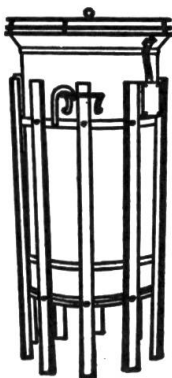
Maschinen für Frühjahr, Sommer, Herbst, Winter!

TAARUP

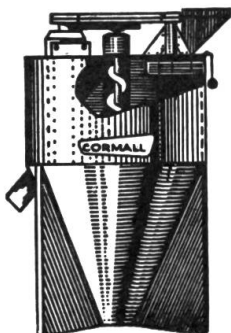


TAARUP Maisstengelzerteiler

Arbeitsbreite 1,50, 2,10 u. 2,70 m
Dreipunktbau. Solideste.



Hammer- und Stahlscheibenmühlen



Mahl- und Mischanlagen Cormall u. OCMUS

Preisgünstigeres Misch-
futter! Mahlen und mischen
Sie selbst.

Geeignet für Mittel- und Grossbetriebe, 300 bis
1000 kg Stundenleistung. Betriebsbereite Anlage
schon zu Fr. 4800.- montiert.
Erstklassige Referenzen.
Grösste Mühlenauswahl der Schweiz.

Hochwertiges Heu
und Getreide mit dem
Hochleistungslüfter
(4 und 7,5 PS)

RASANT

kühlt erhitzte Heu-
und Emdstöcke
rasch ab.

Er macht sich rasch
bezahlt.
Preisgünstig.
Geräuscharm (SEV-
geprüft). Atteste
zufriedener Land-
wirte verlangen.
Kein Kanaleinbau.
Sofort betriebs-
bereite Aufstellung.



NORDSTEN Lift-o-matic

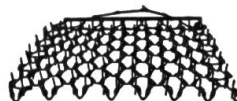
Sämaschinen

Dänisches Qualitätsprodukt aus 90jähriger Erfahrung.
Modernste Bauart mit **Automatik**, bedient durch die
Dreipunkthydraulik:

- **Automatisches Heben und Senken der Säscharen**,
unabhängig von den Laufrädern, dadurch nie ver-
stopfte Schare.
- **Automatische Spuranzeiger.**

NORDSTEN produziert jährlich
12'000 Sämaschinen!

PJP Wieseneggen



**Solider
Preisgünstiger**

Schweres Modell

Arbeitsbreite von 2-5 m. Auf Wunsch 3-Pt.-Bock
mit seitlicher Aufklappung.
Lassen Sie sich von unseren Preisen überraschen.
Einzelfelder für leichte Handhabung.

GRIESSER Kultureggen

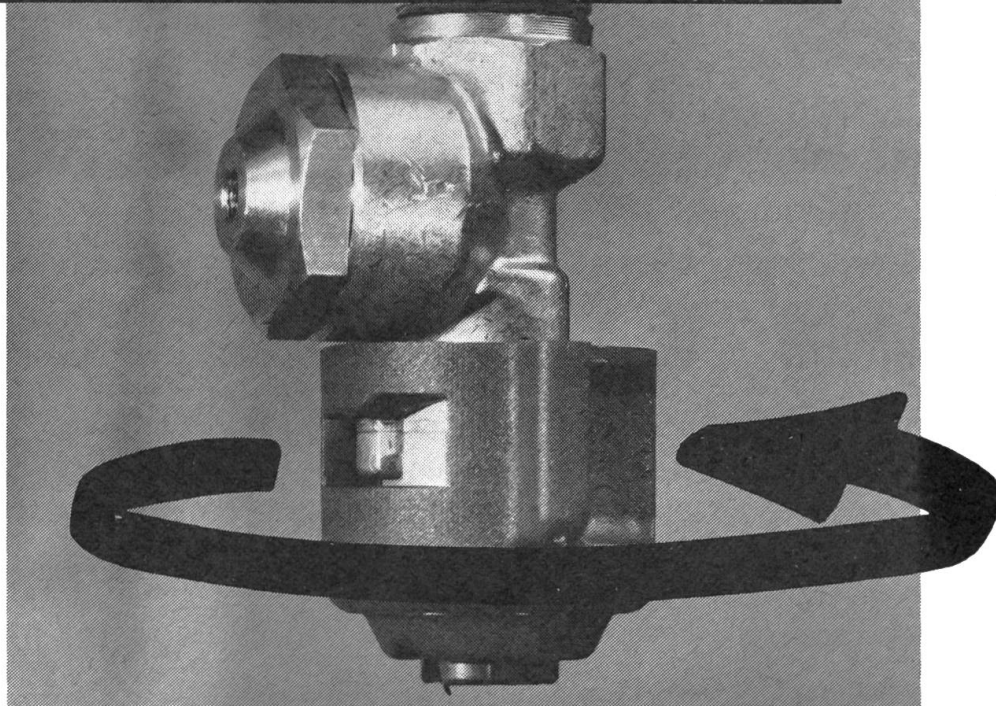


3 m Egge bei 3 m erlaubter Transportbreite!
Preisgünstig!

GRIESSER Maschinen AG

8450 Andelfingen 1 ZH
Telefon 052 - 41 11 22
Telex 76816

Birchmeier-Kompakt-Agroport – der Bedienungsfreundliche

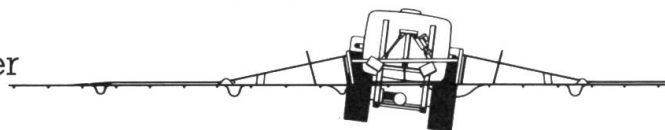


MS

Eine einfache Drehung genügt

- Neu:** Die Düse mit dem Bajonettverschluss
- Neu:** Die leicht zugängliche seitliche Einfüllöffnung
- Neu:** Das kompakte Chassis in niedriger Bauweise
- Neu:** Die stufenlose Balkenhöhenverstellung mit Sicherheitsseilwinde oder Hydraulikzylinder
- Neu:** Der tiefliegende Fassaustlauf für vollständige Entleerung

Agroport für den Feldbau



BIRCHMEIER

Birchmeier & Cie. AG, 5444 Künten, Tel. 056/96 01 21